



INFORMATION • INFORMATORISCHE AUFZEICHNUNG • INFORMATION MEMO • ~~NOTE D'INFORMATION~~ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΚΟ ΣΗΜΕΙΩΜΑ • NOTA D'INFORMAZIONE • TER DOCUMENTATIE

Brussels, May 1983

COMMISSION ADOPTS PROPOSAL FOR A COUNCIL REGULATION EXTENDING THE INTEREST SUBSIDIES GRANTED IN THE CONTEXT OF THE EUROPEAN MONETARY SYSTEM

The Commission has adopted a proposal for a Council Regulation extending for two years the system of interest subsidies on certain loans, as established by the Council on 3 August 1979, in accordance with the decision of the European Council on 4 and 5 December 1978. (1)

The European Council decided that Community measures were needed to underpin the efforts made by the less prosperous Member States (Ireland and Italy) effectively and fully participating in the EMS. The Community's contribution was to take the form of Community loans (EIB, NCI) amounting to 1 000 million EUA a year for five years, from 1979 to 1983. During that period, these loans carried interest subsidies of three percentage points worth 1 000 million EUA divided into annual instalments of 200 million EUA financed from the Community's budget.

The rapid growth in Community lending to the less prosperous countries eligible for interest subsidies is an indication of the usefulness of this form of financial cooperation in underpinning investment in the countries concerned.

However, the differences between member countries' levels of development are still significant, and further efforts should therefore be made to help the countries concerned.

Accordingly, the Commission is proposing that the Council extend for two years (1984 and 1985) the system of interest subsidies worth 200 million ECU a year. As in the past, the beneficiary countries would be Italy and Ireland. The subsidized loans would continue to go to financing projects of Community interest, essentially infrastructure and energy projects. The proposal fixes the rate of the subsidy at three percentage points, as previously.

By the end of 1983, Italy will have received some 655 million ECU and Ireland some 330 million ECU in the form of interest subsidies on EIB - NIC loans.

(1) COM(83) 275



**INFORMATION • INFORMATORISCHE AUFZEICHNUNG • INFORMATION MEMO • NOTE D'INFORMATION
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΚΟ ΣΗΜΕΙΩΜΑ • NOTA D'INFORMAZIONE • TER DOCUMENTATIE**

Bruxelles, mai 1983

**LA COMMISSION ADOpte UNE PROPOSITION DE REGLEMENT DU
CONSEIL RELATIF A LA PROROGATION DES BONIFICATIONS
ACCORDEES DANS LE CADRE DU SYSTEME MONETAIRE EUROPEEN**

La Commission a adopté une proposition de règlement du Conseil aux fins de proroger pour deux ans le système d'attribution de bonifications d'intérêts de certains prêts tel qu'établi par le Conseil le 3 août 1979, conformément à la décision du Conseil européen les 4 et 5 décembre 1978.(1)

Afin de soutenir l'effort fait par les Etats membres les moins prospères (Irlande et Italie) participant pleinement et effectivement au SME, le Conseil européen avait décidé de la nécessité d'un effort communautaire, lequel a pris la forme d'une mise à disposition de prêts communautaires (BEI, NIC) d'un milliard d'UCE par an pour cinq ans, de 1979 à 1983. Ces prêts étaient assortis pendant la même période de bonifications d'intérêts de 3 points pour un montant de un milliard d'UCE, réparti en tranches annuelles de 200 millions à charge du budget de la Communauté.

L'accélération très nette des prêts communautaires accordés aux pays les moins prospères qui bénéficient des bonifications témoigne de l'utilité de cette forme de coopération financière pour le soutien des investissements dans les Etats concernés.

En outre, les différences entre les niveaux de développement des pays membres restent importantes, ce qui justifie la poursuite d'un effort supplémentaire en faveur de ces Etats.

C'est ainsi que la Commission propose au Conseil de proroger pour deux ans (1984-1985), le système des bonifications d'intérêts pour un montant de 200 Mecus par an. Les pays bénéficiaires seraient comme par le passé l'Italie et l'Irlande. Les prêts bonifiés continueraient à être affectés à des projets d'intérêt communautaire, essentiellement dans les domaines des infrastructures et de l'énergie. La proposition fixe comme précédemment à 3 le nombre de points à bonifier.

L'Italie aura reçu à la fin de l'année 1983 environ 655 Mecus en bonifications et l'Irlande environ 330 millions sur des prêts BEI - NIC.

(1) Com(83) 275